

The Sovereign Bank of Canada

Avis est donné par le présent qu'un dividende de un et quart pour cent (1¼ %), pour le trimestre courant, soit au taux de 5 % par année, sur le fond capital de cette Banque, a été déclaré et que ce dividende sera payable au Bureau Principal et aux succursales le et après Samedi le 15ième Jour d'Août prochain.

Les livres de Transfert seront clos du 1er au 15 Août prochain, deux jours inclus.

Par ordre du Bureau,

D. M. STEWART,
Gérant Général.

Montréal, 15 juillet 1903.

THE MOLSONS BANK

Incorporée par acte du Parlement en 1855.

BUREAU PRINCIPAL - - - - - MONTRÉAL.
Capital Autorisé \$5,000,000.00
Capital Payé..... 2,761,730.00
Fond de Réserve 2,250,000.00

BUREAU DE DIRECTION.

WM. MOLSON MACPHERSON, Président. S. H. EWING Vice-Président. W. M. Ramsay Samuel Finley. J. P. Cleghorn H. Markland Molson. Lt. Col. F. C. Henshaw. JAMES ELLIOT, Gérant Général.

A. D. DURNFORD, Inspecteur en Chef et Surintendant des Succursales.
W. H. DRAPER, Inspecteur H. LOCKWOOD, } Asst Insp
W. W. L. CHIPMAN, }

SUCCURSALES: Acton, Q., Alvington, O., Arthabaska, Q., Aymer, O., Brookville, O., Calgary, Alb., Chester-ville, O., Chicoutimi, Q., Clinton, O., Exeter, O., Fraserville, Q., Hamilton, O., Hensall, O., Highgate, O., Iroquois, O., Kingville, O., Knowlton, Q., London, O., Meaford, O., Montréal, Q., rue Sainte Catherine, Montréal, Montreal Market & Harbour, Place Jacques-Cartier, Morrisburg, O., Norwich, O., Ottawa, O., Owen Sound, O., Port Arthur, O., Québec, Q., Bevelstoke, B. C., Ridgetown, O., Simcoe, O., Smiths Falls, O., Sorel, Q., St. Thomas, O., Toronto, O., Toronto Junction, O., Trenton, O., Vancouver, B. C., Victoriaville, Qué., Waterloo, O., Winnipeg, Man., Woodstock, O.

AGENCES à Londres, Paris, Berlin et dans toutes les principales villes du monde.
Émission de Lettres de Crédit pour le commerce et lettres circulaires pour voyageurs.
Attention sérieuse apportée aux Collections.

UBALDE GARAND. TANCREDE D. TERROUX

GARAND, TERROUX & CIE.,

BANQUIERS ET COURTIERS

116 Rue St-Jacques, MONTREAL.

Effets de commerce achetés. Traités émises sur toutes les parties de l'Europe et de l'Amérique. Traités des pays étrangers encaissés aux taux les plus bas. Intérêt alloué sur dépôts. Affaires transigées par correspondance

R. WILSON SMITH

Courtier en Débentures

Débentures Municipales, des Gouvernements et des Chemins de Fer achetées et vendues. Débentures de premier ordre pour placements de fonds et fidéi-dépôts, toujours en mains.

BATISSE STANDARD LIFE,

115 rue Saint-Jacques, - - - Montréal.



Du 4 au 11 août 1903.

District de Kamouraska.

The Molson Bank vs. Hilaire Raymond. Saint-Jean Baptiste de l'Île Verte. — Deux parties du lot 135 avec un hangar. Vente le 5 août, à 2 heures 30 p. m. à la porte de l'église paroissiale.

District de Montmagny

Barthélemy Poullot vs. Arthur Bernier. Saint-Cyrille — Le lot 161, avec bâtisses.

Vente le 5 août, à 11 heures 30 a. m. à la porte de l'église paroissiale.

District de Québec

Joseph Gagnon vs. Pierre Rochette et al.

Québec — Droits sur le lot 501 de Saint Sauveur situé rue Arago.

Vente le 8 août, à 10 heures a. m. au bureau du shérif.

Thos Fortier vs. George Fortier et ux-or.

Québec — Le lot 705 de Saint-Sauveur situé rue Colomb, avec bâtisses. Vente le 8 août, à 10 heures a. m. au bureau du shérif.

In re Dame veuve Jacques Proteau: Charlesbourg — Droits sur la partie du lot 1050 avec bâtisses et mobilier.

Vente le 7 août, à 10 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

District de St-Hyacinthe

Joseph Goulet vs. Joseph Joyal. Saint Ephrem d'Upton. — Le lot 322 avec bâtisses.

Vente le 4 août, à 10 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

District de Terrebonne

Isidore Auger vs. George Champagne. Lachute — Le lot 7b du 9e rang du canton Harrington, avec bâtisses.

Vente le 5 août, entre 10 et 11 heures a. m. au bureau d'enregistrement.

Un arbre spécialement estival.

C'est l'arbre des voyageurs, arbre d'un genre tout à fait caractéristique et qui croît à Madagascar.

Cet arbre compte généralement vingt-quatre feuilles, mais des feuilles sérieuses, de 71 pouces à 98 pouces de longueur et de 39 pouces à 71 pouces de largeur: de vrais parapluies.

A ces dimensions, rien d'extraordinaire pour des arbres des pays chauds. Mais le côté intéressant et pratique de notre arbre, c'est que sous chaque feuille se trouve une sorte d'urne ou de poche, renfermant environ une pinte d'eau fraîche et pure: 6 gallons d'excellente eau par arbre.

Rien de mieux pour un voyageur... en été.

La publicité est le seul voyageur de commerce à votre emploi qui s'occupera activement de vos affaires, tout le temps.

BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Bureau Principal - - - - - MONTRÉAL

BUREAU D'ADMINISTRATION

Monsieur G. N. DUCHARME, Président
Capitaliste de Montréal.
Monsieur G. B. BURLAND, Vice-Président
Président de la Lachine Rapids Hydraulic & Land Co. Ltd. (The)
Monsieur H. LAPORTE, Directeur
De l'Épicerie en Gros Laporte, Martin & Cie., de Montréal, Echevin et Président du Comité des Finances de la Cité.
L'Hon. LOUIS BRAUBIEN, Directeur
Ex-Ministre de l'Agriculture.
Monsieur S. CARSLBY, Sr., Directeur
Propriétaire de la grande maison "Carley", Montréal.
M. Tancrede Bienvenu, - - - - - Gérant-Général
M. A. S. Hamelin, - - - - - Auditeur

SUCCURSALES:

MONTRÉAL: 316 Rachel, (coin St-Hubert); 271 Roy, (St-Louis de France), 1138 Ontario, (coin Panet), Berthierville, P. Q.; Valleyfield, P. Q.; Terrebonne, P. Q.; D'Israël, P. Q.; St-Anselme, P. Q.; St-Guillaume d'Upton, P. Q.; Pierreville, P. Q. Hull, P. Q.

Bureau des Commissaires-Censeurs

DEPARTEMENT D'ÉPARGNE

Sir ALEXANDRE LACOSTE, Président
Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi.
L'Hon. J. G. LAVIOLETTE, Vice-Président
Ex-Censeur Législatif.
L'Hon. N. C. CORMIER, Commissaire-Censeur
Conseiller Législatif, Industriel de Plessisville.
M. A. S. HAMELIN, Auditeur et Commissaire Censeur
Ancien associé de la maison Hudon, Hébert & Cie, de Montréal.
Honorable Sénateur ALFRED THIBAudeau,
Honorable LOMER GOUIN, Ministre des Travaux Publics de la Province de Québec.
M. le Dr E. P. LACHAPPELLE, Commissaire-Censeur
Rue Sherbrooke, Montréal.

BANQUE DE SAINT-HYACINTHE

Bureau Principal: St-Hyacinthe, P. Q.

CAPITAL PAYÉ \$329,465
RESERVE 75 000

DIRECTEURS:

G. O. DESSAULLES, Président.
J. R. BRILLON, Vice-Président.
L. P. MORIN, V. B. SICOTTE,
DR E. OSTIGUY, EUSEBE MORIN,
JOS. MORIN
W. A. MOREAU, L. F. PHILIE,
Caisier. Inspecteur.

Succursales:

St-Césaire, - - - - - M. N. Jarry, gérant.
Farnham, - - - - - J. M. Bélanger, gérant.
Iberville, - - - - - J. F. Moreau, pro-gérant.
L'Assomption, - - - - - H. V. Jarry, gérant.
Correspondants: Canada: Eastern Townships Bank et ses succursales. États-Unis: New York, The First National Bank, Ladenburg, Thalmann & Co.; Boston: Merchants National Bank.

ALEX. DESMARTEAU

Successor de Charles Desmarteau,

COMPTABLE, AUDITEUR,
LIQUIDATEUR DE FAILLITES

Commissaire pour
Québec et Ontario.

Bureaux, 1508 et 1608 rue Notre-Dame,

Montréal.

P. J. CHARTRAND, P. L. TURGEON

CHARTRAND & TURGEON COMPTABLES

Règlement de difficultés entre débiteurs et créanciers

Tel. Bell Main 2638 180 rue St-Jacques,

" Marchands 642 MONTREAL.

GEO. GONTHIER

Expert Comptable et Auditeur

EXPERT REPRESENTANT

The Account, Audit & Assurance Co'y,
Limited., New York.

Spécialité: Audition de livres et organisation de comptabilité d'après méthode appelée "Balance Sheet System of Accounts."

15 et 17, Côte de la Place d'Armes

Tel. Bell Main 2113. MONTREAL.